

## بیانیہ نداء

### خطاب الی الجماعات



احمد الحسن علیہ السلام

وصی ورسول الإمام المهدي علیہ السلام

۱ شوال ۱۴۲۴ھ. ق

۵ آذر ۱۳۸۲ھ. ش

ترجمہ فارسی

## بسم الله الرحمن الرحيم

سپاس خدای را که مالک سلطنت، روان کننده کشتی، تسخیر کننده بادهای، شکافنده سپیده، حکم فرمای روز جزا، و پروردگار جهانیان است. ستایش خدای را که از ترس او آسمان و ساکنانش غرش کنند و زمین و آباد کنند گانش بر خود بلرزند، و دریاها و آنان که در قعر آن شناورند به جنبش در آیند. خدایا! بر محمد و خاندان محمد درود فرست، آن کشتی روان در اقیانوس های بیکران؛ ایمن شود هر که سوار آن کشتی گردد و غرق شود هر که آن کشتی را واگذارد، کسی که بر آنها سبقت گیرد پیمان شکن است، و کسی که از آنها عقب ماند هلاک شود، اما ملازم آنان ملحق به حق است.

(فَأُصَدِّعُ بِمَا تُوَمَّرُ وَأُغْرِضُ عَنِ الْمُشْرِكِينَ \* إِنَّا كَفَيْنَاكَ الْمُسْتَهْزِئِينَ).<sup>۱</sup> (پس آنچه را به آن مأموری اظهار کن و از مشرکان روی بگردان. \* ما شر استهزا کنندگان را از تو دفع خواهیم کرد). صدق الله العلی العظیم

## خطاب اول: (درخواست انجام بقیه اعمال حج):

به سید محمود حسنی (علیه السلام)، و به سید حسنی خوش سیما در میان کوه های دیلم و قزوین و به شش سرور گرامی و مقرب به امام مهدی (ع) و به نوزده سرور متصل به امام مهدی (ع) بر شما باد به اظهار اطاعت و اعلان آن و امتثال از وصی امام مهدی (ع) و بیعت با او به طور علنی و در حضور شاهدان، در غیر این صورت از امر امام مهدی محمد بن الحسن (ع) سرپیچی کرده اید، و هر کس به مصدر علمش باز می گردد. والسلام علیکم ورحمة الله وبرکاته. (وَأَنْ لَا تَعْلُوا عَلَيَّ اللَّهُ إِنِّي آتِيكُمْ بِسُلْطَانٍ مُّبِينٍ).<sup>۲</sup> (و در برابر خداوند تکبر نورزید که من برای شما دلیل روشنی آورده ام).

## خطاب دوم: (به سید علی خامنه ای):

(إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تُؤَدُّوا الْأَمَانَاتِ إِلَىٰ أَهْلِهَا وَإِذَا حَكَمْتُمْ بَيْنَ النَّاسِ أَنْ تَحْكُمُوا بِالْعَدْلِ إِنَّ اللَّهَ نِعِمَّا يَعِظُكُمْ بِهِ إِنَّ اللَّهَ كَانَ سَمِيعًا بَصِيرًا).<sup>۳</sup> (خداوند به شما فرمان می دهد که امانتها را به صاحبانش بدهید! و هنگامی که میان مردم داوری می کنید، به عدالت داوری کنید! خداوند، اندرزه های خوبی به شما می دهد! خداوند، شنوا و بیناست). بر توست تسلیم حکومت در ایران به وصی امام مهدی (ع)، در غیر این صورت فرمان امام مهدی (ع) را سرپیچی کرده ای. و به ملت شریف ایران در بلاد ری - آنان که دین را در آخرالزمان در زمین ترویج می کنند - بر شماست که من را در حکومت بر سرزمین ایران تمکین دهید. (وَأَنْ لَا تَعْلُوا عَلَيَّ اللَّهُ إِنِّي آتِيكُمْ بِسُلْطَانٍ مُّبِينٍ).<sup>۴</sup> (و در برابر خداوند تکبر نورزید که من برای شما دلیل روشنی آورده ام).

۱ الحجر ۹۴ - ۹۵

۲ الدخان ۱۹

۳ النساء ۵۸

۴ الدخان ۱۹

### خطاب سوم: (به مردم عراق):

سرزمین فتنه‌ها، آری هیچ پیامبر و یا وصی مبعوث نشد در عراق مگر این که اهالی عراق او را کشتند و یا آنکه فراری دادند، ای اهل عراق بر شماست که وصی امام مهدی (ع) را در حکومت بر عراق تمکین دهید، در غیر این صورت از امام مهدی محمد بن الحسن (ع) سرپیچی کرده‌اید. پدرم امام مهدی محمد بن الحسن (ع) مرا امر کرده که به نافرمانان، چیزی بجز شمشیر و مرگ زیر سایه شمشیر، عطا نکنم. و ستایش مخصوص خداوند یکتاست. (وَأَنْ لَا تَعْلُوا عَلَى اللَّهِ إِنِّي آتِيكُمْ بِسُلْطَانٍ مُّبِينٍ).<sup>۵</sup> (و در برابر خداوند تکبر نورزید که من برای شما دلیل روشنی آورده‌ام).

### خطاب چهارم:

(أَتَى أَمْرُ اللَّهِ فَلَا تَسْتَعْجِلُوهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ \* يُنَزِّلُ الْمَلَائِكَةَ بِالرُّوحِ مِنْ أَمْرِهِ عَلَى مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ أَنْ أَنْذِرُوا أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَاتَّقُونِ).<sup>۶</sup> (فرمان خدا فرا رسید؛ پس در آن عجله نکنید! او منزّه و برتر است از آنچه شریک او قرار می‌دهند. \* فرشتگان را با روح، به فرمان خود، بر هر کس از بندگانش که بخواهد نازل می‌کند، تا بیم دهند که: جز من خدایی نیست، پس از من بترسید). بر تمام مسلمانان اعلان بیعت با وصی امام مهدی (ع) واجب است، همچنین بر مقامات رسمی همچون: حاکمان، احزاب، فرماندهان سیاسی و نظامی و شیوخ عشایر، اعلان بیعت با وصی امام مهدی (ع) آن هم بشکل رسمی، مکتوب همراه با انتشار آن بین مردم، واجب است. در غیر این صورت تمام کسانی که خود را از این فرمان به فراموشی زده‌اند، از دستور امام مهدی محمد بن الحسن (ع) سرپیچی کرده‌اند، و بزودی حسابی سخت در دنیا و آخرت پس خواهند داد. (وَأَنْ لَا تَعْلُوا عَلَى اللَّهِ إِنِّي آتِيكُمْ بِسُلْطَانٍ مُّبِينٍ).<sup>۷</sup> (و در برابر خداوند تکبر نورزید که من برای شما دلیل روشنی آورده‌ام).

### خطاب پنجم:

از وصی و فرستاده امام مهدی (ع) به تمام مسلمانان در مشرق و مغرب زمین؛ بر هر مسلمانی ترک تقلید در فقه و عمل به احتیاط، واجب است. در غیر این صورت هر تقلید کننده و تقلید شونده‌ای از فرمان امام مهدی (ع) سرپیچی کرده است. و رجوع همه در عقائد به وصی امام مهدی (ع) واجب است، همان گونه که بر آنها رجوع به او در متشابهات قرآن و سنت رسول خدا محمد (ص) و سنت خاندان مطهرش، واجب است. در غیر این صورت از فرمان امام مهدی محمد بن الحسن (ع) سرپیچی کرده‌اید، و در این درخواست

<sup>۵</sup> الدخان ۱۹

<sup>۶</sup> النحل ۱ - ۲

<sup>۷</sup> الدخان ۱۹

استثنائی برای مسلمانان اعم از عالم و جاهل وجود ندارد. (وَأَنْ لَا تَعْلُوا عَلَى اللَّهِ إِنِّي آتِيكُمْ بِسُلْطَانٍ مُّبِينٍ).<sup>۸</sup> (و) در برابر خداوند تکبر نورزید که من برای شما دلیل روشنی آورده‌ام).

خطاب ششم: (به رئیس جمهور آمریکا بوش و یا کسی که جانشین او می‌شود):

(وَتُرِيدُ أَنْ نَمُنَّ عَلَى الَّذِينَ اسْتُضْعِفُوا فِي الْأَرْضِ وَنَجْعَلَهُمْ أَئِمَّةً وَنَجْعَلَهُمُ الْوَارِثِينَ \* وَنُتَمَكِّنَ لَهُمْ فِي الْأَرْضِ وَنُرِي فِرْعَوْنَ وَهَامَانَ وَجُنُودَهُمَا مِنْهُمْ مَا كَانُوا يَحْذَرُونَ).<sup>۹</sup> (ما می‌خواهیم بر مستضعفان زمین ممت نهیم و آنان را پیشوایان و وارثان روی زمین قرار دهیم! \* و در زمین به آنها قدرت و تمکین بخشیم و به فرعون و هامان و لشکریانشان چیزی را که از آن می‌ترسیدند نشان دهیم). آن کسی که در رؤیایت دیدی من هستم، و بزودی رؤیاهای بیشتری از من خواهی دید، بر تو واجب است که به سرعت نیروهای نظامیت را از سرزمین‌های اسلامی بدون هیچ‌گونه قید و شرطی خارج سازی و الا بقدرت خدای الواحد الأحد والفرْدُ والصمد، من آن کسی خواهم بود که تازیانه‌های آتش را بر آمریکا - همان حیوان وحش آهنینی که می‌خورد و با چکمه‌هایش تمام ممالک روی زمین را له می‌کند - فرود خواهد آورد، همان‌گونه که دانیال (ع) در تورات خبر داده است. و بزودی خواهی دانست خبر آنچه را که نزدیک است، و بزودی خواهی دانست که آمریکا از طرف راست من در ملکوت آسمانها دفع خواهد شد، و بزودی گوبیده خواهد شد آنگاه که خداوند اذن دهد. (عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ \* عَنِ النَّبَاِ الْعَظِيمِ \* الَّذِي هُمْ فِيهِ مُخْتَلِفُونَ \* كَلَّا سَيَعْلَمُونَ \* ثُمَّ كَلَّا سَيَعْلَمُونَ).<sup>۱۰</sup> (درباره چه چیز از یکدیگر می‌پرسند \* از آن خبر بزرگ \* که در باره آن با هم اختلاف دارند \* چنین نیست (که آنها فکر می‌کنند)، بزودی می‌فهمند! \* باز هم چنین نیست، بزودی [در مورد آن] خواهند دانست).

بقية آل محمد عليهم السلام

الركن الشديد أحمد الحسن

وصي ورسول الإمام المهدي (عليه السلام)

إلى الناس أجمعين

المؤيد بجبرائيل المسدد بميكائيل المنصور بإسرافيل

ذرية بعضها من بعض والله سميع عليم

۱ / شوال / ۱۴۲۴ هـ . ق

<sup>۸</sup> الدخان ۱۹

<sup>۹</sup> القصص ۵ - ۶

<sup>۱۰</sup> النبأ ۱ - ۵

**ملاحظه:** بر هر مسلمان که این ورقه را می خواند لازم است که، آن را دوازده بار تکثیر کرده و پخش نماید. و اگر توانایی ترجمه را داشته باشد، آن را ترجمه کند.

\*\*\*



تهیه و تنظیم:

صادق شکاری

شوال ۱۴۴۱ ه.ق

<http://sadeghshekari.com>

جهت آشنایی با دعوت سید احمد الحسن علیه السلام به تارنمای زیر مراجعه نمایید:

<https://www.almahdyoon.co>

مطالب مرتبط :

[دانلود بیانیه‌های سید احمد الحسن \(ع\)](#)

[دانلود خطبه‌ها و سخنرانی‌های سید احمد الحسن \(ع\)](#)

[دانلود کتاب‌های سید احمد الحسن \(ع\)](#)